

**No. 51562**

---

**United States of America  
and  
Fiji**

**Exchange of notes constituting an Agreement between the United States of America and the Republic of the Fiji Islands concerning a bilateral work agreement for dependents of officials serving in their respective countries. Suva, 20 June 2003 and 25 November 2003**

**Entry into force:** *25 November 2003 by the exchange of the said notes, in accordance with their provisions*

**Authentic text:** *English*

**Registration with the Secretariat of the United Nations:** *United States of America,  
25 November 2013*

*Not published in print, in accordance with article 12 (2) of the General Assembly regulations to give effect to Article 102 of the Charter of the United Nations, as amended.*

---

**États-Unis d'Amérique  
et  
Fidji**

**Échange de notes constituant un accord entre les États-Unis d'Amérique et la République des Fidji concernant un accord de travail bilatéral pour les personnes à charge des fonctionnaires affectés dans leurs pays respectifs. Suva, 20 juin 2003 et 25 novembre 2003**

**Entrée en vigueur :** *25 novembre 2003 par l'échange desdites notes, conformément à leurs dispositions*

**Texte authentique :** *anglais*

**Enregistrement auprès du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies :** *États-Unis d'Amérique, 25 novembre 2013*

*Non disponible en version imprimée, conformément au paragraphe 2 de l'article 12 du règlement de l'Assemblée générale destiné à mettre en application l'Article 102 de la Charte des Nations Unies, tel qu'amendé.*